

# ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Ἐν Ἀθήναις τῇ 7 Ιανουαρίου 1931

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

Ἀριθμός φύλλου 2

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

### Νόμος

Νόμος 4862. Περὶ τῶν ἔνων σχολείων.	1
Διατάγματα	
Περὶ τοῦ τρόπου δοκιμασίας τῶν παρὰ Πρεσβευτικαῖς καὶ Προξενικαῖς Ἀρχαῖς Διερμηνέων.	2
Περὶ διανομῆς χρηματικῶν ὑπολοίπων μεταξὺ κοινοτήτων Νομοῦ Κεφαλλαίας.	3
Περὶ συστάσεως νομικοῦ προσώπου ἐν τῷ Δήμῳ Ναυπλίεων ὑπὸ τὸν τίτλον «Δημοτικὸν Νεκροταφεῖον Ναυπλίου».	4
Περὶ διανομῆς χρηματικῶν ὑπολοίπων μεταξὺ κοινοτήτων Νομοῦ Ἐβραίου.	5
Περὶ μεταβολῶν κοινοτήτων ἐν τῷ Νομῷ Αιτωλίας καὶ Ἀκαρναίας.	6
Περὶ ἐπεκτάσεως τῆς ισχύος τοῦ κατὰ τὸ ἄρθρον 277 ἐδ. ἢ τοῦ κώδικος τῆς δημοτικῆς καὶ κοινοτικῆς νομοθεσίας δημοτικοῦ φύρου εἰς τὴν κοινότητα "Υδρας".	7

## ΝΟΜΟΙ

(1)

Περὶ τῶν ἔνων σχολείων.

### Νόμος 4862

#### ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐγχοτες ὑπὲρ ὃψει τὸ ἄρθρον 75 τοῦ Συντάγματος, ἐνδιδομένην τὸν ἐπόμενον Νόμον, ψηφισθέντα ὑπὸ τῆς Βουλῆς καὶ τῆς Γερουσίας.

#### Ἀρθρογράφηση

1. Εἴγα σχολεῖα θεωροῦνται τὰ ἴδιωτικὰ σχολεῖα παντὸς ἐκπαιδευτικοῦ περιεχομένου, τὰ ὅποια εἴτε ἰδρύθησαν ὑπὸ μὴ Ἑλληνικοῦ πολίτου ἢ ὑπὸ νομικοῦ προσώπου, σωματείου ἢ ὁργανισμοῦ μὴ Ἑλληνικοῦ ἢ μὴ ἐδρεύοντος ἐν Ἑλλάδι, εἴτε ἀγήκουσιν εἰς τοιστὸν φυσικὸν ἢ νομικὸν πρόσωπον, εἴτε περιῆλθον καθ' οἰογέρποτε χρονικὸν διάστημα εἰς τοιοῦτο φυσικὸν ἢ νομικὸν πρόσωπον.

2. Λειτουργίας ἔνων σχολείων ἄνευ ἀδείας ἀπαγορεύεται. Εἰς ὑφιστάμενα τοιαῦτα καὶ στενούμενα εἰσέτι ἀδείας παρέχεται πρόθεσμία δύο μηνῶν περὸς ὑποειδὴν αἰτήσεως διὰ παροχῆν ἀδείας ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Παιδείας.

Τὰ ἥδη ἐν τῷ Κράτει δυνάμει γομίμου ἀδείας λειτουργοῦντα ἔνων σχολεῖα δύνανται νὰ συνεχίσουν τὴν λειτουργίαν τῶν.

3. Χορήγησις ἐφεξῆς ἀδείας πρὸς ἔθρουσιν σχελείων γίνεται μόνον διὰ γένους.

4. Ἡ ἄνευ ἀδείας λειτουργίας ἔνων ἐκπαιδευτηρίου συνεπάγεται τὸ αἰλείσμον αὐτοῦ διὰ ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Παιδείας ἐκτελουμένης ὑπὸ τῆς ἀστυνομίας ἀρχῆς.

Περὶ μεταβολῶν κοινοτήτων ἐν τῷ Νομῷ Πέλλης. .... 8  
Περὶ συμμετοχῆς κοινοτήτων εἰς τὸν Σύνδεσμον Κοινοτήτων Φιλιατῶν Τσαμαντᾶ Νομοῦ Ἰωαννίνων. .... 9  
Περὶ συμμετοχῆς κοινότητος εἰς τὸν Σύνδεσμον κοινοτήτων Εὔας—Ιθώμης τοῦ Νομοῦ Μεσσηνίας. .... 10  
Περὶ ἀναγνωρίσεως κοινότητος Δάφνης ἐν τῷ Νομῷ Κοζάνης. 11  
Περὶ ἀναγνωρίσεως κοινότητων ἐν τῷ Νομῷ Μεσσηνίας. .... 12  
Περὶ ἐκποιήσεως οἰκοπέδου τοῦ Δήμου Σερρῶν. .... 13  
Περὶ καταβολῆς κεχωρισμένως τῶν ἔξοδων γραφείων Ἐλέγχου Ἀθηνῶν εἰς τοὺς προϊσταμένους αὐτῶν. .... 14

\* Τοπογραφικαὶ ἀποφάσεις  
Περὶ καρακτηρισμοῦ διαφόρων πιστώσεων δεκτικῶν μεταβιβάσεως καὶ ἐκδόσεως ἐνταկτικῶν προτιμητικῆς. .... 15  
Περὶ κορηγήσεως ἀναπληρωματικῆς πιστώσεως εἰς βάρος τοῦ Προϊστολογισμοῦ τῆς χρήσεως 1930—1931 τοῦ Μετοχικοῦ Ταμείου Πολιτικῶν 'Υπαλλήλων. .... 16

Διορθώσεις ἡμαρτημένων  
Διόρθωσις ἡμαρτημένων εἰς τὸ Διάταγμα «περὶ ἀλλαγῆς ἡμέρας τελέσεως ἐδομαδιαίας ἀγορᾶς, ἐν τῇ κοινότητι Ἀβδοῦ». 17

#### Ἀρθρογράφηση

1. Ἀπαγορεύεται ἡ φότηρις παίδων Ἑλληνικῆς ἰθαγενείας ἀμφοτέρων· τῶν φύλων εἰς ἔνα σχολεῖα στοιχειώδους ἐκπαιδεύσεως, ὡς καὶ γηπαιγνωγεῖα. Εἰς τοὺς παραβάτας γραφεῖς ἢ κηδεμόνας ἐπιβάλλεται ὑπὸ τοῦ ἐπιθεωρητοῦ πρόστυμον συμφώνως περὸς τὰς περὶ ὑποχρεωτικῆς φοιτήσεως δικτάξεις. Ἐδώ καὶ μετὰ τὴν ὑποβολὴν τοῦ πεσστήμου ἐξάκολουθοῦν γὰρ στέλλουν τὰ τέκνα των εἰς ἔνα σχολεῖα, κολάζονται ποιητικῶς δι' ἀπ' εὐθείας αλήσεως ἐπὶ τῇ βάσει ἐκβέσεως τοῦ ἐπιθεωρητοῦ ἄγου προσακρισεως μὲν φυλάκισιν μέχρις ὅμηρων.

2. Εἰς τοὺς διευθύνοντας τὰ ἔνα ἐκπαιδευτήρια ἀπαγορεύεται ἀπὸ τοῦ παρόντος σχολικοῦ ἔτους νὰ ἐγγράφωσιν ὡς μαθητάς ἢ νὰ δέχωνται ὡς ἀκροατάς εἰς τὰ νηπιαγνωγεῖα καὶ δημοτικά των σχολείων, ὡς καὶ γὰρ προσλαμβάνωσιν ὡς οἰκοτρόφους εἰς τὰ οἰκοτροφεῖα των τέκνων Ἑλλήνων ὑπηκόων μὴ κεκτημένα ἀπολυτήριον Ἑλληνικοῦ δημοτικοῦ σχολείου δημοτού ἢ Ἰδιωτικοῦ.

Ἡ ἀδειαὶ λειτουργίας ἔνων σχολείων, τὰ δικαιαὶ ἡμετελον παραβῆται τὴν ἀνωτέρω διάταξιν, αἱεται κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ Ἑκπαιδευτικοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου, ὑποχρεωτικῆς διὰ τὸν Ὑπουργὸν τῆς Παιδείας. Ἡ προθεσμία περὸς ὑποβολὴν τῆς ἀπολογίας τῶν ὑπευθύνων τῆς παροχάσεως δρίζεται εἰς μίαν ἐδομαδίαν, ἢ δὲ ἀπόφασις τοῦ Ἑκπαιδευτικοῦ Συμβουλίου ἐκδίδεται κατὰ τὴν περίτην μετὰ τὴν ὑποβολὴν τῆς ἀπολογίας σύνεδρίαν αἵτινα.

#### Ἀρθρογράφηση

Τὰ ἔνων σχολεῖα τῆς Μέσης ἐκπαιδεύσεως, ὡς καὶ τὰ χάριν τῶν μαθητῶν ἔνων διηκούτητας διατηρούμενα δημοτικὰ σχολεῖα ὑποχρεούνται α) Νὰ μὴ χοησμοτοιώσῃ διδαστεῖ καὶ ἡ ἄλλα διδαστεῖ, εἰκόνας ἢ χάρτας αἰλ. περιεχομένου ἀγαριθμούς ἢ δυσμενούς διὰ τὸ Ἑλληνικὸν "Ἐθνος" ἢ διὰ τὸ πο-

λιτειακὸν καθεστώς ἡ διὰ τὴν ἐπίσημον θρησκείαν τοῦ Κράτους. β) Νὰ διδάσκωσι, 'Ελληνιστὶ καὶ δι' 'Ελλήνων τὴν ιθαγένειαν διδασκάλων καὶ καθηγητῶν ἔχόντων τὰ νόμιμα προσόντα τὸ μάθημα τῶν γένων ἐλληνικῶν ἐν τοῖς δημοσικοῖς σχολείοις, τὸ τῶν γένων καὶ ὀρχαῖων ἐν τοῖς τῆς Μέσης, εἰς μαθητὰς δὲ τάμες 'Ελληνας οὐτηρόσυνες ἑπισημεῖοις καὶ τὰ μαθητὰς τῆς 'Ιστορίας καὶ τῆς Γεωγραφίας ἐκ τῶν ἐγκεκριμένων διδασκαλῶν βιβλίων κατὰ τὰς φρεατούς τοῦ ἐπίσημου προγράμματος, καθὼς καὶ θεοκευτικῶν εἰς μὲν τοὺς μαθητὰς τοῦ διθοδόξου δόγματος διὰ διδασκάλου πολίτου 'Ελληνος καὶ διθοδόξου ἔχοντος τὰ προσόντα τῶν τοιούτων διδασκάλων τοῦ Κράτους, εἰς δὲ τοὺς μαθητὰς τοῦ καθολικοῦ δόγματος διὰ διδασκάλου καθολικοῦ.

#### "Αρθρογ. 4.

'Η ἐποπτεία ἐπὶ τῶν ἔνεγνων ἐκπαίδευτηρίων ἀσκεῖται ὑπὸ τῶν αὐτῶν ὑπαλλήλων τοῦ Κράτους, καὶ καθ' ὃν τρόπον καὶ ἡ ἐποπτεία τῶν διληγικῶν ιδιωτικῶν ἐκπαίδευτηρίων. Εένα σχολεῖα ισότιμα πρὸς τὰ 'Ελληνικὰ ιδιωτικὰ σχολεῖα.

#### "Αρθρογ. 5.

1. Τὰ ἐν τῷ Κράτει λειτουργοῦντα ἔνεγνων σχολεῖα τῆς Μέσης 'Εκπαίδευσεως δύνανται ν' ἀναγνωρισθῶσιν ως ισότιμα πρὸς τὰ ἐληγικὰ ιδιωτικὰ σχολεῖα τῆς Μέσης 'Εκπαίδευσεως, ἐάν συμμορφωθῶσι πρὸς τὰς περὶ λειτουργίας τῶν 'Ελληνικῶν ιδιωτικῶν σχολείων ἐπιβαλλομένας ὑπὸ τοῦ γρ. 3578 ὑποχρεώσεις.

2. 'Η ἀναγνώρησις χρονηγεῖται ὑπὸ τοῦ 'Υπουργείου τῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων, κατόπιν αἱρήσεως τῶν προσώπων ἐπ' ὅντιμα τὰς διατάξεις τῆς Μέσης 'Εκπαίδευσεως καὶ μετὰ γνωμάτευσιν τοῦ Γ'. 'Επιθεωρητοῦ τῶν ιδιωτικῶν σχολείων καὶ πρότασιν τοῦ Δι. 'Εκπαίδευτικοῦ Συμβουλίου.

3. Οἱ τίτλοι σπουδῶν τῶν εἰς τὰ οὔτως ἀνεγνωρισμένα ἔνεγνων σχολεῖα φοιτώντων μαθητῶν εἴγαι ισοδύναμοι πρὸς τοὺς τίτλους τῶν μαθητῶν τῶν 'Ελληνικῶν σχολείων τῆς Μέσης 'Εκπαίδευσεως.

4. Τὰ οὔτως ἀνεγνωρισμένα ἔνεγνων σχολεῖα τῆς Μέσης 'Εκπαίδευσεως δύνανται μετ' ἔγκρισιν τοῦ 'Υπουργείου τῆς Παιδείας, χορηγουμένην κατόπιν αἱτήσεως τῶν ἔχόντων τὴν ἀδειαν λειτουργίας καὶ γνωμοδοτήσεως τοῦ 'Εκπαίδευτικοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου:

α) Νὰ τὸ χρονικὸν παρεκκλίσεως ἀπὸ τοῦ προγράμματος τῶν δημοσίων σχολείων τῆς Μέσης 'Εκπαίδευσεως.

β) Νὰ χορηγουμοτὶσσι διδασκαλῶν προσωπικοῦ μὴ ἔχον ἐλληγικὴν ιθαγένειαν, πλὴν τοῦ χρησιμοποιουμένου διὰ τὰ ἀγαφερόμενα ἐν τῷ ἀρθρῷ 3 τοῦ παρόντος νόμου μαθημάτων, διπερ ὅμως πάντως δέον νὰ ἔχῃ ὀντίστοιχα προσόντα πρὸς τὰ τῶν ἐν δημοσίοις σχολείοις διδασκάντων τὰ αὐτὰ μαθήματα.

γ) Νὰ χορηγουμοτὶσσι ἔνην γλῶσσαν ως δεργχονού διδασκαλίας εἰς πάντα τὰ μαθημάτα, πλὴν τῶν ἐν αὐτῷ ἀρθρῷ 3 ἀγαφερόμενων.

δ) Νὰ καργοίζωσι τὴν βαθμολογίαν τῶν μαθητῶν ἐλεύθερως, ὑπὸ τὸν δρον, διπερ τὰ μαθημάτα τῶν γένων καὶ ὀρχαῖων ἐλληνικῶν λογίζονται ἀπαραιτήτως μεταξὺ τῶν πρωτεύοντων.

5. Οἱ ἰδρυταί διευθυνταί καὶ τὸ διδασκαλῶν προσωπικὸν τῶν ἀνεγνωρισμένων, ως ισοτίμων πρὸς τὰ ἐλληνικὰ ἔνεγνων σχολείων Μέσης 'Εκπαίδευσεως ὑπόκειται εἰς τὰς αἱρῆσας πειθαρχικὰς ποινάς, εἰς δές καὶ οἱ τῶν ἐλληνικῶν ἐπιβαλλομένας διὰ τὰς αἱτίας καὶ κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον.

#### Διδασκαλία Θρησκευμάτων.

#### "Αρθρογ. 6.

1. 'Απαγορεύεται εἰς τὰ ἐλληνικὰ σχολεῖα δημόσιά τε καὶ ιδιωτικὰ ἡ διδασκαλία τοῦ διθοδόξου Θρησκευτικοῦ μαθήμα-

τος εἰς ἑτεροδόξους μαθητὰς καθὼς καὶ διὰ τούτων ἔκκλησια σμὸς εἰς διθοδόξουν ἔκκλησίαν. 'Εφ' ὅσον ὑπάρχει ἵκανὸς ἀριθμὸς ἑτεροδόξων μαθητῶν ἐν τῷ σχολείῳ διηρίζεται ἵδιος διδασκαλος, ἔχων τὰ νόμιμα προσόντα, ὁμόδεξος αὐτῶν διὰ τὴν διδασκαλίαν τοῦ θρησκευτικοῦ μαθημάτων, τὸ κήρυγμα καὶ τὸν ἔκκλησιακὸν πάνταν μαθητῶν ἐπὶ ἀποδοχαῖς συμφώνως πρὸς τὰ ἑδάφια 3 καὶ 4 τοῦ διορθου 3 τοῦ γόρδου 4397.

2. Τὰ αὐτὰ ἴσχουν ἀντιστοίχως καὶ διὰ τὰ ἔνεγνων σχολεῖα προκειμένου περὶ διθοδόξων μαθητῶν φοιτώντων εἰς αὐτά. ὡς καὶ διὰ τὰ ἐλληνικὰ ἑτεροδόξα σχολεῖα.

#### Παραγάν.

#### "Αρθρογ. 7.

1. Οἱ ἰδρυταί καὶ διευθυνταί τῶν ἔνεγνων σχολείων, διὰ πᾶσαν ἔλλειψιν ἢ ἀπείθειαν ἢ ἀγενιλάθειαν πρὸς τὴν ἐπιπτεύσιαν τῷ σχολείον ἀρχὴν ἢ παρανομίαν καὶ παράβασιν τῶν περὶ ἐκπαίδευσεως διατάξεων ἢ ἀσύγγνωστον ἔλλειψιν τοῦ ἐκπαίδευτηρίου τῶν, ὡς πρὸς τὰ σχολεῖα ἐπιπλα, τὰ ἐποπτεικὰ μέσα τῆς διδασκαλίας καὶ τὰ ἀπαιτούμενα δργανα, φυσικῆς καὶ χρηματίας ἢ δι' ἀσυμβίτιστον πρὸς τὸ ἄξεινα τοῦ παραδιγμάτων μετ' ἔγγραφον ἀπολογίαν, ὑποθαλλομένην ἐντὸς τῆς ταστομένης προθεσμίας, εἰς τὰς ἔξης ποινάς :

α) 'Επίπληγξιν, β) ἀρσιν πῆδης ἀναγνωρίσεως τῶν ἔξι αὐτῶν ἀνεγνωρισμένων, ὡς ιστόμων πρὸς τὰ ιδιωτικὰ καὶ ἀρσιν τῆς ἀδείας τῆς λειτουργίας τάξεως ἢ τάξεων ἢ καὶ τοῦ ὅλου σχολείου καὶ ἀπαγόρευσιν τοῦ διατηρεῖν τοῦ λοιποῦ ἢ διευθύνειν ἐκπαίδευτηρίον.

2. Τὸ διδασκαλῶν προσωπικὸν τῶν ἔνεγνων σχολείων ὑπόκειται εἰς τὰς αὐτὰς ποινὰς καὶ τμωδεῖται, δι' ἃς αἱτίας καὶ καθ' ὃν τρόπον καὶ τὸ τῶν δημοτικῶν σχολείων.

3. Αἱ κατὰ τὸ ἀρθρον τοῦτο ποιηται ἐπιβάλλονται ὑπὸ τοῦ 'Υπουργείου τῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων κατ' ἀποφασιν τοῦ 'Εκπαίδευτηρίου Διοικητικοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου καὶ μετ' ἔγγραφον ἀπολογίαν τοῦ κατηγορούμενου.

4) 'Η περὶ ἀφεσεως τῆς ἀδείας ἔνεγνων σχολείου ἀπέφασις τοῦ 'Εκπαίδευτηρίου Συμβουλίου δημοσιεύεται, ἐν τῇ 'Εφημερίδι τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἐκτελεῖται ὑπὸ τῆς οἰκείας 'Αστυγκηκῆς 'Αρχῆς.

5. Οἱ διατηροῦντες ἐκπαίδευτηρίον ιδιωτικὸν μέσης ἢ δημοτικῆς ἐκπαίδευσεως ἀρχεῖας ἢ ἔξακολουθοῦντες νὰ δηιτηρῶσι ταῦτα μετὰ τὴν ἐπιβληθεῖσαν αὐτῶν ποιηὴν τῆς ἀδείας τῆς ἀρχεῖας καὶ ἀπαγορεύσεως τοῦ διατηρεῖν ιδιωτικὸν ἐκπαίδευτηρίον τιμωροῦνται μὲν φυλάκισιν μέχρι 6 μηνῶν καὶ μὲν χρηματικὴν ποιηὴν δραχμὰς 10.000 παρὰ τοῦ ἀρμόδιου Πλημμελειοδικείου, εἰς δὲ εἰσάγονται δι' ἀπ' εὐθείας κλήσεως ἐπικεκλείσα τοῦ οἰκείου Εἰσαγγελέως.

#### "Αρθρογ. 8.

Οἱ ἔγγραφόμενοι εἰς τὰ ἔνεγνων δημοτικὰ σχολεῖα μαθηταί, 'Ελληνες ὑπήκοοι, δὲν δύνανται γάρ μεταχραφῶσιν εἰς δημοτικά η ιδιωτικὰ ἐλληνικὰ σχολεῖα, οὐδὲν νὰ προσέλθωσιν εἰς καταπατήριον η ἀπολυτήριον ἐξέτασιν, ὡς ἔξι ιδιωτικῶν σχολείων προερχόμενοι η ὡς κατ' οίκου διεγαθεῖσες καὶ οἱ τίτλοι τῶν σπουδῶν των οὐδεμίαν ἔχουσιν ισχὺν ἐν τῷ Κράτει.

#### "Αρθρογ. 9.

Τὸ ἀρθρον 2 τοῦ νόμου 3578 «περὶ ιδιωτικῶν σχολείων» κλήσικοθείσται ὑπὸ τοῦ ἔξης :

1. Ποὺς δέουστι καὶ λειτουργίαν ἐν τῷ Κράτει ιδιωτικοῖς σχολείοις ἐπαιτεῖται ἀδεία τοῦ 'Υπουργείου τῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων.

2. 'Η ἀδεία αὕτη χορηγεῖται εἰς ιδιωτικές, ἀπολαύντας τῶν ἀπαρτείων καὶ τοιλατικῶν δικαιωμάτων τοῦ 'Ελληνος πολιτού χωρίς οχυρώσινται τοῦ θρησκευτικοῦ μαθημάτων, ὡς σωματικές ἀγαθαγωγούς ζύμενα ὡς νομικὰ πρόσωπα



έγγειραμένοι, ἐν τῷ μητρώῳ τῷ ἀρρένων καὶ διὰ ἑξεπλήρωσαν τὰς στρατιωτικὰς αὐτῶν ὑποχρεώσεις ἡ ὅτι γομίμως ἀπηλλάγησαν αὐτῶν.

### Αρθρον 2.

Ο Υπουργὸς τῶν Ἑξωτερικῶν βεβαιωθεὶς ὅτι οἱ προτεθέντες πρὸς διορισμὸν ἔχουσι τὰ νόμιμα προσόντα διατάσσει, χρησιμούστης θέσεως, τὴν δοκιμασίαν αὐτῶν, ἥτις διεξάγεται ἐν Ἀθήναις καὶ ἐν τῷ Καταστήματι τοῦ Υπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν. Τῇ εἰδικῇ ὅμως ἐντολῇ τοῦ Υπουργοῦ δύναται νὰ διεξαχθῇ αὕτη καὶ ἐν τῇ πόλει, ἐν ἥ ἥ ἀρμοδίᾳ ὑπηρεσία, ἡ Πρεσβεία, τὸ Γενικὸν Προξενεῖον ἡ Προξενεῖον ἐδρεύουσῃν.

### Αρθρον 3.

1. Η ἑξεταστικὴ Ἐπιτροπὴ, συγκειμένην ἕξ εἰδικῶν ἑξεταστῶν, ὁρίζεται τὴν προτεραίαν τῆς ὁρισθείσης διὰ τὴν δοκιμασίαν ἡμέραν ὑπὸ τοῦ Υπουργοῦ μὲν τῶν Ἑξωτερικῶν, ἀν δὲ δοκιμασία διεξάγεται ἐν Ἀθήναις, ὑπὸ τῶν προστατευόντων δὲ τῶν οἰκείων Πρεσβευτικῶν ἡ Προξενικῶν Ἀρχῶν, ἀν δὲ δοκιμασία πρόκειται, νὰ διεξαχθῇ ἐν ταῖς ἔδραις αὐτῶν.

2. Τὴν δοκιμασίαν διευθύνει εἰς τῶν Διευθυντῶν ἡ Τυμπαταρχῶν τοῦ ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν Υπουργείου ὑπὸ τοῦ Υπουργοῦ διοριζόμενος, ἀν δὲ δοκιμασία διεξάγεται ἐν Ἀθήναις ἡ οἱ Προξενεῖον τῶν οἰκείων Προξενικῶν ἡ Πρεσβευτικῶν Ἀρχῶν ἡ οἱ νόμιμοι αὐτῶν ἀναπληρωταί, ἀν δὲ δοκιμασία διεξάγεται ἐν ταῖς ἔδραις τῶν Ἀρχῶν τούτων.

3. Οἱ διευθύνοντες τὴν δοκιμασίαν δύνανται νὰ ἑκετάσῃ τὸν δοκιμασίαν καὶ χρέη ἑξεταστοῦ.

4. Οὐδεὶς τῶν ἑξεταστῶν δύναται νὰ ἑκετάσῃ τὸν δοκιμασίαν εἰς πλείστα τῶν δύο μαθημάτων.

### Αρθρον 4.

Θέματα τῆς δοκιμασίας εἰσίν :

1. Διὰ τοὺς παρὰ Πρεσβείας Γεν. Προξενείοις, Προξενείοις καὶ Υποπροξενείοις Διερμηνεῖς, εἰς ἢ μέρη δὲν ισχύουσιν οἱ διομολογήσεις.

α') Γενικαὶ γνώσεις τῆς ἑγχωρίου νομοθεσίας, ιδίως δὲ οἱ περὶ θιαγενείας νόμοι, οἱ περὶ κληρονομικῆς δικαιοχῆς, οἱ τελωνειακοὶ καὶ ἀστυγομικοὶ νόμοι καὶ κανονισμοὶ καὶ οἱ περὶ ὅργανησιαν καὶ δικαιοδοσίας τῶν διορικητικῶν καὶ δικαιοτικῶν Ἀρχῶν, προκειμένου δὲ περὶ τῶν ἐν Τουρκίᾳ Διερμηνέων, δένομος ἔτι περὶ ὅθωμαγικῆς ὑπηκοότητος μετὰ τῶν σχετικῶν αὐτῶν ἐγκυρών καὶ γενικῶς αἱ περὶ θιαγενείας νεώτεροι νομοθετικαὶ διατάξεις, δένομος ἐπίσης περὶ ἀκίνητοι ιδιοκτησίας τῶν ἀλλοδαπῶν ἐν Τουρκίᾳ μετὰ τῶν σχετικῶν πρωτοκόλλων καὶ ἐγκυρών, δένομος περὶ γαιῶν καὶ βακουφίων, ὡς καὶ γενικὰ στοιχεῖα τῆς ισχυούσης σήμερον ὅθωμανικῆς ἐν γένει νομοθεσίας.

β') Η Ἑλληνικὴ Προξενικὴ νομοθεσία.

γ') Αἱ μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ τῆς χώρας παρ' ἡ πρόκειται νὰ διορισθῇ ἡ δοκιμασία διοριζόμενος συνθήκαι, συμβάσεις καὶ συμφωνίαι. Τὰ πρωτόκολλα καὶ αἱ συνθήκαι, τῆς ἀνεξαρτησίας τῆς Ἑλλάδος, τῆς Ἐνώσεως τῶν Ιονίων νήσων, ἡ Βερολεσίνιος Συνθήκη, πᾶσαι αἱ πρὸς ἐκτέλεσιν τοῦ ἄρθρου 24 αὐτῆς ἐπανολουθήσασαι, διαπραγματεύσασαι, συμβάσεις καὶ πρωτόκολλα, αἱ συνθήκαι Λονδίνου, Ἀθηνῶν, καὶ Βουκουρεστίου, προκειμένου δὲ περὶ τῶν ἐν Τουρκίᾳ Διερμηνέων καὶ πᾶσαι αἱ μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Τουρκίας συνθήκαι συμπεριλαμβανομένης τῆς Συνθήκης τῆς Λαζάρης καὶ πασῶν τῶν ἀπὸ τοῦ 1923 μέχρι σήμερον Συμφωνῶν καὶ Συμβάσεων καὶ εἰδικῶς τὰ περὶ μετονομήτων.

δ') Η ἐπίσημος γλῶσσα τῆς χώρας.

ε') Η Γαλλικὴ γλῶσσα.

στ') Η Ἑλληνικὴ γλῶσσα.

2. Διὰ τοὺς παρὰ ταῖς Προξενικίς Ἀρχῆς Διερμηνεῖς τῶν μερῶν ἔνθα ισχύουσιν οἱ διομολογήσεις (Capitulations)

πλὴν τῶν ἐν τῷ ἀδαφίῳ 1 περιλαμβανομένων θεμάτων, ἐξαιρέσει τῶν εἰδικῶν περὶ Τουρκίας ὁρίζομένων καὶ τὰ ἑξῆς :

Πάση δὲ περὶ διομολογήσεων (Capitulations) Συνθῆκαι τῶν Χριστιανικῶν Κρατῶν, ὡς αὗται συναφολογήθησαν καὶ ὡς ισχύουσιν σήμερον.

3. Διὰ τὸν Διερμηνέα τῆς ἐν Τουρκίᾳ Πρεσβείας, πλὴν τῶν ἐν τῷ ἀδαφίῳ 1 περιλαμβανομένων θεμάτων καὶ τὰ ἑξῆς :

α') Τὸ Διεθνὲς δίκαιοον, Δημοσίον καὶ ιδωτικόν.

β') Η ιστορία τῶν νεωτέρων πολιτικῶν συνθηκῶν.

γ') Τὸ Διεθνὲς Ναυτικὸν Δίκαιοον.

### Αρθρον 5.

1. Η δοκιμασία εἶγαι ἔγγραφος καὶ προφορική. Προφορικὴ μὲν ἐπὶ πάντων τῶν ἐν τῷ προηγουμένῳ ἄρθρῳ ἀναφοριμένων θεμάτων, ἔγγραφος δὲ ἐπὶ τῶν γλωσσῶν.

2. Η ἐν ταῖς ξέναις γλώσσαις δοκιμασίαι συνίσταται εἰς προφορικὴν ἐκ τῶν προχείρου μετάφρασιν εἰς τὴν Ἑλληνικὴν καὶ τανάπτελιν ἀντιτύπου κειμένου 15 τούλαχιστον στίχων καὶ εἰς προφορικὴν ἀγάπτελην θέματός την πρὸς ἔξαρκήθεων τῆς περὶ τὸ διαλέγεθαι εὐχερείας τῶν δοκιμαζομένων. Η δὲ ἔγγραφος δοκιμασία συνίσταται εἰς μετάφρασιν ἐκ τῆς Ἑλληνικῆς εἰς τὴν ξένην γλώσσαν καὶ τανάπτελιν ἀντιτύπου κειμένου ἐκ 15 τούλαχιστον στίχων καὶ εἰς ξηθεσιν ἵδεων ἐπὶ θέματος διδομένου ὑπὸ τῆς Επιτροπῆς.

Η εἰς τὴν Ἑλληνικὴν γλῶσσαν δοκιμασία συνίσταται εἰς ξηθεσιν ἵδεων ἐπὶ θέματος διδομένου ὑπὸ τῆς Επιτροπῆς.

### Αρθρον 6.

Η ίκανότης τῶν δοκιμαζομένων σημειουμένη ὑφ' ἑκάστου ἑξεταστοῦ διὰ βαθμῶν ἐκτιμωμένων δι' ἀριθμῶν ὡς ἑξῆς :

Αριστα..... 10

Διάν Καλῶς .. 9 ἢ 8

Καλῶς ..... 7 ἢ 6

Σχεδὸν Καλῶς .. 5

Μετρίως ..... 4 ἢ 3

Μετριώτατα .. 2 ἢ 1

Κακῶς ..... 0

### Αρθρον 7.

1. Ἐκαστός τῶν ἑξεταστῶν βαθμολογεῖ οἰκιατρεῶς τὸν δοκιμαζόμενον ἐν δὲ τῇ ἔγγραφῳ δοκιμασίᾳ τῶν ξένων γλωσσῶν, ιδιαιτέρως δι' ἔκαστον τῶν τριῶν θεμάτων.

2'. Αἱ βαθμολογίαι σημειοῦνται ὀλογράφως καὶ ἀριθμητικῶς ἐπὶ δεκτίου, ἐν ὃ ἀναγράφεται τὸ δύομα τοῦ δοκιμαζομένου καὶ τὸ θέμα τῆς δοκιμασίας καὶ ὅπερ ὑπογραφόμενον ὑπὸ τοῦ ἑξεταστοῦ τίθεται ἐν κυττῷ, ἐξ οὗ μεταδοθεῖσαν μετὰ τὸ πέρας τῆς δοκιμασίας πρὸς εὑρεσιν τοῦ ἑξαγομένου αὐτῆς.

### Αρθρον 8.

1. Τὸ γενικόν ἑξαγόμενον τῆς δοκιμασίας εὐρίσκεται προστιθεμένων τῶν ἐν ἑκάστῳ μαθημάτων 4 τοῦ παρόντος Διάταγματος διοίκετων, τῷ δοκιμαζομένῳ ἄρθρῳ μῶν καὶ διαιρουμένου τοῦ ἀριθμούσατος αὐτῶν διὰ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἑξεταστῶν μαθημάτων.

2. Εν τῷ δοκιμασίᾳ τῶν ξένων γλωσσῶν, ὡς ἀριθμὸς ικανότητος λαμβάνεται ὁ μέσος δρος τῶν ἀριθμῶν τῶν δοκιμαζομένων εἰς έκαστον τῶν ἐν ταῖς γλώσσαις ταύταις θεμάτων.

### Αρθρον 9.

1. Οὐδεὶς τῶν δοκιμαζομένων θεωρεῖται ἐπιτυχών, ἀν μὴ λάβῃ ἐν τῷ συνδέω τούλαχιστον τὸν βαθμὸν «καλῶς» (6).

2. Ο μὴ λαβὼν ἐν ταῖς ξέναις γλώσσαις, πλὴν τῆς Γαλλικῆς τὸν βαθμὸν «λίαν καλῶς» (8) θεωρεῖται ὡς ἀποτυχών.

3. Ο ἀποτυχών, ἀτε μὴ λαβὼν κατὰ τὰ ἀνωτέρω ἐν τῷ συνδέω τούλαχιστον (καλῶς) (6) καὶ ἐν ταῖς ξέναις γλώσ-

σας τὸν βαθμὸν «λίαν καλῶς» (8) δὲν δύναται γὰρ ὑποθληθῆναι νέαν δοκιμασίαν πρὸ τῆς παρελεύσεως ἐξ αὐτῆς.

4. Ο τρίτης ἀποτυχών, ως μὴ λαβὼν τὸ ἐν τοῖς ἐδαφίοις ὁρίζουμενον ἐλάχιστον ὅριον βαθμολογίας, δὲν εἶναι δεκτὸς εἰς νέαν δοκιμασίαν.

5. Αν διὰ τὴν αὐτὴν θέσιν ὑπεβλήθησαν εἰς δοκιμασίαν πλείονας τοῦ ἐνδεκάτου, θεωρεῖται ἐπιτυχών ὁ λαβὼν τὸν ἀγώντερον βαθμόν, διεξαχθείσης δὲ τῆς δοκιμασίας διὰ πλείονας θέσεις, θεωροῦνται ἐπιτυχόντες οἱ καχτὰ σειρὰν ὑπερτερήσαντες, ἐφ' δοσον ἔτυχον τοῦ ἐλαχίστου ὅριου βαθμολογίας ως διεξεπειταὶ ἐν τοῖς ἐδαφίοις 1 καὶ 2 τοῦ ἄρθρου τούτου.

Αγ. ἐν ἐκατέρᾳ τῶν περιπτώσεων τούτων πλείονες τοῦ ἐνδεκάτου τοῦ αὐτοῦ βαθμοῦ, ή ἐκλογὴ γίνεται διὰ κλήρου.

Αρθρον 10.

Περὶ τῆς δοκιμασίας συντάσσεται ὑπὸ τῆς Ἐξεταστικῆς Ἐπιτροπῆς πρωτόκολλον, ἐνῷ ἀναγράφονται τὰ τῆς διεξαγωγῆς τῆς δοκιμασίας μετὰ τῶν δοθέντων εἰς ἔκαστον μάθημα βαθμῶν καὶ τοῦ ἀποτελέσματος τῆς δοκιμασίας καὶ ὅπερ ὑποθλητεῖται εἰς τὸν Ἐξωτερικὸν Ὑπουργόν μετὰ τῶν ἐξετασθέντων καὶ τῶν δελτίων τῆς βαθμολογίας ὑπὸ τοῦ διευθύνοντος τὴν δοκιμασίαν ἐν Ἀθήναις ή ὑπὸ τοῦ Ἀρχηγοῦ τῆς ἀρμόδιας Πρεσβείας ή τοῦ προϊσταμένου τῆς οἰκείας Προξενικῆς Ἀρχῆς, ἐντὸς 24 ὥρῶν ἀπὸ τοῦ πέρατος τῆς δοκιμασίας.

Αρθρον 11.

Πᾶσα διάταξις ἀντιεινούσα εἰς τὸ παρὸν Διάταγμα καταργεῖται.

Εἰς τὸν Ἡμέτερον ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν Ὑπουργῶν ἀντίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 31 Δεκεμβρίου 1930.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν Ὑπουργὸς  
Α Μιχαλακόπουλος

(3)

Περὶ διανομῆς χρηματικῶν ὑπολοίπων μεταξὺ κοινοτήτων  
Νομοῦ Κερκύρας.

## ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπὸ διάταξις τὰ ἄρθρα 13 παρ. 5 τοῦ κώδικος τῆς νομοθεσίας περὶ δήμων καὶ κοινοτήτων, καὶ 3 τοῦ νόμου 4189 τοῦ ἔτους 1929, προτάσει τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργῶν καὶ μετὰ σύμφωνον ἀπόφασιν τῆς κατὰ τὸ ἄρθρον 55 τοῦ νόμου 4108 τοῦ ἔτους 1929 Ἐπιτροπῆς τοῦ νομοῦ Κερκύρας, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

Ἀποδίδονται ἐκ τοῦ κοινοῦ τοπειακοῦ περισσεύματος τῆς κοινότητος Συκῶν εἰς τὴν ἐξ αὐτῆς ἀποσπασθεῖσαν κοινότητα Νησσακίου δραχμαὶ δώδεκα χιλιάδες τετρακόσια ὄγδοοικοντα (12.480).

Ο αὐτὸς Ὑπουργὸς θέλει δημοσιεύσει καὶ ἐκτελέσει τὸ Διάταγμα τοῦτο.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ιανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργὸς  
Β. Καραπαναγιώτης

(4)  
Περὶ ουσιάσεως νομικοῦ προσώπου ἐν τῷ Δήμῳ Ναυπλίου ὑπὸ τὸν τίτλον «Δημοτικὸν Νεκροταφεῖον Ναυπλίου».

## ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπὸ διάταξις τὸ ἄρθρον 13 τοῦ νόμου 4108 τοῦ 1929 «περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως διατάξεων τινῶν τῆς δημοτικῆς καὶ κοινοτικῆς νομοθεσίας», προτάσει τοῦ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργοῦ, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

Ἐγχρίγονται αἱ ὑπὸ ἀριθμ. 18 καὶ 27 ἐ. ἔ. ἀποφάσεις τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου Ναυπλίου διὰ τούτο ἐπὶ τῷ συνοπτῷ τῆς εἰδικωτέρας δργανώσεως καὶ καθόλου προαγωγῆς τοῦ ἐν τῇ πόλει Ναυπλίου δημοτικοῦ νεκροταφείου, συνιστῷ ἕδισσην νομικὸν πρόσωπον ὑπὲ τὸν τίτλον «Δημοτικὸν Νεκροταφεῖον Ναυπλίου», τελοῦν ὑπὸ τὴν ἀμεσού ἐποπτείαν καὶ ἐξάρτισην Δήμου Ναυπλίου, ἐκπροσωπούμενον, δὲ ὑπὸ πενταμελοῦ διοικητικῆς ἐπιτροπῆς κατὰ τὰ ἐν ταῖς ἀνωτέρω ἀποφάσεσι λεπτομερέστερον ὅριζόμενην.

Πόραι τοῦ ἕδρυματος ἔσονται οἱ ἐν τῇ ὑπὸ ἀριθμ. 18 ἐ. ἔ. ἀποφάσεις, τοῦ δημοτικοῦ Συμβουλίου ὅριζόμεναι.

Τῷ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργῷ ἀνατίθεται ή δημοσίευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ παρόντος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ιανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργὸς  
Β. Καραπαναγιώτης

(5)  
Περὶ διανομῆς χρηματικῶν ὑπολοίπων μεταξὺ κοινοτήτων  
Νομοῦ Ερεσού.

## ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπὸ διάταξις τὰ ἄρθρα 13 παρ. 5 τοῦ κώδικος τῆς νομοθεσίας περὶ δήμων καὶ κοινοτήτων καὶ 3 τοῦ νόμου 4188 τοῦ ἔτους 1929, προτάσει τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργῶν καὶ μετὰ σύμφωνον ἀπόφασιν τῆς κατὰ τὸ ἄρθρον 55 τοῦ νόμου 4108 τοῦ ἔτους 1929 Ἐπιτροπῆς τοῦ νομοῦ Ερεσού, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

Ἀποδίδονται ἐκ τοῦ κοινοῦ τοπειακοῦ περισσεύματος τῆς Κοινότητος Λαβάρων εἰς τὴν ἐξ αὐτῆς ἀποσπασθεῖσαν κοινότητα Μάγδρας δραχμαὶ εἴκοσι χιλιάδες (ἀριθμ. 20,000).

Ο αὐτὸς Ὑπουργὸς θέλει δημοσιεύσει καὶ ἐκτελέσει τὸ Διάταγμα τοῦτο.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ιανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργὸς<sup>2</sup>  
Β. Καραπαναγιώτης

(6)  
Περὶ μεταβολῶν κοινοτήτων ἐν τῷ Νομῷ Αιγαίων καὶ Αιαργανίας.

## ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπὸ διάταξις τὰ ἄρθρα 13 παρ. 5 τοῦ κώδικος τῆς νομοθεσίας περὶ δήμων καὶ κοινοτήτων καὶ 55 τοῦ νόμου 4108, ὡς ἐτροποποιήθησαν, προτάσει τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῶν Ἐσω-

τερικῶν Υπουργοῦ, εἰς σύμφωνον ἀπόφασιν τῆς κατὰ τὸ ὡς ἄνω ἄρθρον 55 τοῦ νόμου 4108 Ἐπιτροπῆς στηρίζομένη, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

Ἄναγνωρίζουται ἐν τῷ Νομῷ Αἰτωλίας καὶ Ἀχαρναίας εἰς ιδίας κοινότητας οἱ ἔξης συνοικισμοί.

1) Ὁ συγοικισμὸς Φραγκουλένης τῆς ἐπαρχίας Μεσολογγίου, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Φραγκουλένηων» καὶ μὲ ἔδραν τὸν ὄμώνυμον συνοικισμόν.

2) Ὁ συνοικισμὸς Τύρνος τῆς ἐπαρχίας Εύρυτανίας ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Τύρνου» καὶ μὲ ἔδραν τὸν ὄμώνυμον συνοικισμόν, ἀποσπώμενος ἐκ τῆς Κοινότητος Ηρουσσοῦ.

Τῷ αὐτῷ Υπουργῷ ἀνατίθεται ἡ δημοσίευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

**Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ**

‘Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Υπουργὸς  
Β. Καραπαναγιώτης

(7)

Περὶ ἐπεκτάσεως τῆς ἰσχύος τοῦ κατὰ τὸ ἄρθρον 277 ἁδ. ιβ' τοῦ κώδικος τῆς δημοτικῆς καὶ κοινοτικῆς νομοθεσίας δημοτικοῦ φόρου εἰς τὴν κοινότητα “Υδρας..”

**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ**

“Ἐχοντες ὑπ’ ὅψει τὸ ἄρθρον 13 τοῦ νόμου 4759 «περὶ μεταρρυθμίσεων εἰς τὴν νομοθεσίαν» περὶ Δήμων καὶ Κοινότητῶν», προτάσει τοῦ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Υπουργοῦ, στηρίζομένη εἰς τὴν ὑπ’ ἀριθ. 63 ἐ. ἐ. πρᾶξην τοῦ Κοινοτικοῦ Συμβουλίου “Υδρας, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

‘Απὸ τῆς 1ης Ἀπριλίου 1931 ἐπεκπεινεται, ἡ ἰσχὺς τῆς κατὰ τὸ ἄρθρον 277 ιβ' τοῦ Κώδικος τῆς δημοτικῆς καὶ κοινοτικῆς νομοθεσίας, δημοτικῆς φορολογίας ἐπὶ τῶν ἐγχωρίων προέόντων εἰς τὴν Κοινότητα “Υδρας πρωτεύουσαν τῆς ὄμωνύμου ἐπαρχίας.

Τῷ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Υπουργῷ ἀνατίθεται ἡ δημοσίευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

**Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ**

‘Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Υπουργὸς  
Β: Καραπαναγιώτης

(8)

Περὶ μεταβολῶν κοινοτήτων ἐν τῷ Νομῷ Πέλλης.

**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ**

“Ἐχοντες ὑπ’ ὅψει τὰ ἄρθρα 2 καὶ ἔξης καὶ 13 παρ. 5 τοῦ Κώδικος τῆς νομοθεσίας περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων καὶ 55 τοῦ νόμου 4108, ὡς ἐτροποποιήθησαν, προτάσει τοῦ Ημετέρου ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Υπουργοῦ, εἰς σύμφωνον ἀπόφασιν τῆς κατὰ τὸ ὡς ἄνω ἄρθρον 55 τοῦ νόμου 4108 Ἐπιτροπῆς στηρίζομένη, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

I. Ἄναγνωρίζογει ἐν τῷ Νομῷ Πέλλης εἰς ιδίας κοινότητας οἱ ἔξης συνοικισμοί.

1) Ὁ συνοικισμὸς Λευκάδια τῆς ἐπαρχίας Ἐδέσσης, ὑπὸ

τὸ ὄνομα «Κοινότης Λευκαδίων» καὶ μὲ ἔδραν τὸν ὄμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπώμενος ἐκ τῆς Κοινότητος Μαρίνας.

2) Ὁ συνοικισμὸς Ριζάρι τῆς αὐτῆς ἐπαρχίας Ἐδέσσης, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Ριζαρίου» καὶ μὲ ἔδραν τὸν ὄμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπώμενος ἐκ τῆς Κοινότητος Σκύδρας.

3) Ὁ συνοικισμὸς Καλλίπολις τῆς ἐπαρχίας Γιαννιτσῶν, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Καλλιπόλεως» καὶ μὲ ἔδραν τὸν ὄμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπώμενος ἐκ τῆς Κοινότητος Δρεσεροῦ.

Εἰς τὴν ἀναγνωρίζομένην ταύτην Κοινότητα ἐνοῦται καὶ ὁ συνοικισμὸς Σλανδάλι ἐκ τῆς αὐτῆς Κοινότητος ἀποσπώμενος.

4) Ὁ συνοικισμὸς Πλαχιάρι τῆς αὐτῆς ἐπαρχίας Γαννιτσῶν, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Πλαχιαρίου» καὶ μὲ ἔδραν τὸν ὄμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπώμενος ἐκ τῆς Κοινότητος Αραβίστου.

5) Ὁ συνοικισμὸς Ραχώνα τῆς αὐτῆς ἐπαρχίας Γιαννιτσῶν, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Ραχώνας» καὶ μὲ ἔδραν τὸν ὄμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπώμενος ἐκ τῆς Κοινότητος Αρύρων.

Εἰς τὴν ἀναγνωρίζομένην ταύτην Κοινότητα ἐνοῦται καὶ ὁ συνοικισμὸς Λειθαδίτσα ἐκ τῆς αὐτῆς Κοινότητος ἀποσπώμενος.

6) Ὁ συνοικισμὸς Αλωρος τῆς ἐπαρχίας Ἀλμωπίας, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Αλώρου» καὶ μὲ ἔδραν τὸν ὄμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπώμενος ἐκ τῆς Κοινότητος Ευφονείας.

II. Ὁ συνοικισμὸς Ροδωνίές ἀποστάται ἐκ τῆς Κοινότητος Τσακώνων τῆς ἐπαρχίας Ἀλμωπίας καὶ ἐγοῦται εἰς τὴν Κοινότητα Πιπεργίῶν τῆς αὐτῆς ἐπαρχίας.

III. Ἀποδίονται, λόγῳ διανομῆς, ἐκ τοῦ ἐκ δραχμῶν 4462 χρηματικοῦ ὑπολοίπου χοήσεως 1929—1930 τῆς Κοινότητος Αγρας τοῦ αὐτοῦ νομοῦ Πέλλης εἰς τὰς ἐκ ταύτης προσλήσυσας Κοινότητας Νησίου καὶ Βρυτῶν τὰ 2) 4 μὲν εἰς τὴν πρώτην καὶ τὸ 1) 4 εἰς τὴν δευτέραν.

Τῷ αὐτῷ Υπουργῷ ἀνατίθεται ἡ δημοσίευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

**Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ**

‘Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Υπουργὸς  
Β. Καραπαναγιώτης

(9)

Περὶ συμμετοχῆς κοινοτήτων εἰς τὸν Σύνδεσμον κοινοτήτων Φιλιατῶν—Τσαμαντᾶ Νομοῦ Ιωαννίνων.

**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ**

“Ἐχοντες ὑπ’ ὅψει 1) τὰ 76 καὶ ἔξης τοῦ κώδικος τῆς νομοθεσίας περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων, ὡς ἐτροποποιήθησαν διὰ τῶν ἄρθρων 4—7 τοῦ νόμου 4108 τοῦ 1929 «περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως διατάξεων τινῶν τῆς νομοθεσίας «περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων» 2) τὴν ὑπ’ ἀριθ. 37 τοῦ 1930 ἀπόφασιν τοῦ Κοινοτικοῦ Συμβουλίου Γαρδικίου καὶ ὑπ’ ἀριθ. 20 τοῦ 1930 τοῦ Κοινοτικοῦ Συμβουλίου Λίστρης τοῦ γομοῦ Ιωαννίνων περὶ συμμετοχῆς τῶν κοινοτήτων τούτων εἰς τὸν Σύνδεσμον Κοινοτήτων Φιλιατῶν—Τσαμαντᾶ τοῦ νομοῦ Ιωαννίνων καὶ 3) τὴν ὑπ’ ἀριθ. 9 τοῦ 1930 ἀπόφασιν τοῦ Συμβουλίου τοῦ Συνδέσμου διπολεμούμενου τὴν συμμετοχήν, προτάσει τοῦ Ημετέρου ἐπὶ τῶν Εσωτερικῶν Υπουργοῦ, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

‘Αναγνωρίζεται ἡ συμμετοχή εἰς τὸν Σύνδεσμον Κοινοτήτων

Φλιατῶν τῶν Κοινοτήτων Γαδικίου καὶ Λίστης τοῦ νομοῦ Ιωαννίνων.

Τῷ αὐτῷ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργῷ ἀνατίθεται ἡ δημοσίευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργὸς  
Β. Καραπαναγιώτης

(10)

Περὶ συμμετοχῆς κοινότητος εἰς τὸν Σύνδεσμον κοινότητῶν  
Εὖας—Ιθάμης τοῦ Νομοῦ Μεσσηνίας.

### ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπ' ὅψει 1) τὰ ἄρθρα 76 καὶ ἕξῆς τοῦ κώδικος τῆς νομοθεσίας περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων, ὡς ἐτροποποιήθησαν διὰ τῶν ἄρθρων 4—7 τοῦ νόμου 4108 τοῦ 1929 «περὶ τροποποίησεως καὶ συμπληρώσεως διατάξεων τινῶν τῆς νομοθεσίας περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων» 2) τὴν ὑπ' ἀριθ. 32 τοῦ 1930 ἀπόφασιν τοῦ Κοινοτικοῦ Συμβουλίου Κυνῆγών τοῦ νομοῦ Μεσσηνίας, περὶ συμμετοχῆς τῆς Κοινότητος παύτης εἰς τὸν Σύνδεσμον Κοινοτήτων. Εὔας—Ιθάμης τοῦ νομοῦ Μεσσηνίας καὶ 3) τὴν ὑπ' ἀριθ. 6 τοῦ 1930 ἀπόφασιν τοῦ Συμβουλίου τοῦ Συνδέσμου ἀποδεχομένου τὴν συμμετοχήν, προτάσεις τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργοῦ, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

Ἀναγνωρίζεται ἡ σκηνετοχὴ εἰς τὸν Σύνδεσμον Κοινοτήτων Εὖας—Ιθάμης τῆς κοινότητος Κυνῆγος τοῦ νομοῦ Μεσσηνίας.

Τῷ αὐτῷ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργῷ ἀνατίθεται ἡ δημοσίευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργὸς  
Β. Καραπαναγιώτης

(11)

Περὶ ἀναγνωρίσεως κοινότητος Αάρης ἐν τῷ Νομῷ Κοζάνης.

### ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπ' ὅψει τὰ ἄρθρα 2 κ. ἔ. τοῦ Κώδικος τῆς νομοθεσίας περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων καὶ 55 τοῦ νόμου 4108 τοῦ 1929 «περὶ τροποποίησεως καὶ συμπληρώσεως διατάξεων τινῶν τῆς νομοθεσίας περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων», προτάσει τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργοῦ, εἰς σύμφωνον ἀπόφασιν τῆς Ἐπιτροπῆς τοῦ ὁμοίου ἄρθρου 55 τοῦ νόμου 4108 στηρίζομένη, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

Ἀναγνωρίζεται εἰς ιδίαν κοινότητα ὁ ἐν τῷ Νομῷ Κοζάνης Ἐπαρχίας Βοίου συνοικισμὸς Δάφνης ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Δάφνης» καὶ μὲ δῆραν τὸν ὁμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποστάμενος τῆς Κοινότητος Πολυκαστάνου τοῦ αὐτοῦ νομοῦ καὶ Επαρχίας.

Εἰς τὴν ἀναγνωρίζομένην ταύτην κοινότητα ἀποδίδοται, λόγῳ διανομῆς τὰ 4) 100 τοῦ χρηματικοῦ ὑπολοίπου χρήσεως 1929—30 τῆς ἐξ ἡς ἀποσπάται κοινότητος Κάτω Φυγαλίας.

1928—1929 τῆς ἐξ ἡς ἀπεσπάθητος Κοινότητος Πολυκαστάνου.

Τῷ αὐτῷ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργῷ ἀνατίθεται ἡ δημοσίευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργὸς  
Β. Καραπαναγιώτης

(12)

Περὶ ἀναγνωρίσεως κοινοτήτων ἐν τῷ Νομῷ Μεσσηνίας.

### ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπ' ὅψει τὰ ἄρθρα 2 κ. ἔ. καὶ 13 παρ. 5 τοῦ κώδικος τῆς νομοθεσίας περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων, καὶ 55 τοῦ νόμου 4108, ὡς ἐτροποποιήθησαν, προτάσει τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργοῦ, εἰς σύμφωνον ἀπόφασιν τῆς κατὰ τὸν ὁμοίου ἄρθρου 55 τοῦ νόμου 4108 Ἐπιτροπῆς στηρίζομένη, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

Ἄναγνωρίζονται ἐν τῷ νομῷ Μεσσηνίας εἰς ιδίας κοινότητας οἱ κάτωθι συνοικισμοί.

Α' Ἐν τῇ Ἐπαρχίᾳ Μεσσηνίας.

1) Ο συνοικισμὸς Καλογερόρραχη, ὑπὸ τὸ ὄνομα «κοινότης Καλογερόρραχης» καὶ μὲ δῆραν τὸν ὁμώνυμον συνοικισμὸν ἀποσπάμενος ἐκ τῆς κοινότητος Ἀνδρούσης.

2) Ο συνοικισμὸς Παλαιὸν Λουτρὸν ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Παλαιοῦ Λουτροῦ» καὶ μὲ δῆραν τὸν ὁμώνυμον συνοικισμὸν ἀποσπάμενος ἐκ τῆς κοινότητος Ἀνδρούσης.

Εἰς τὴν ἀναγνωρίζομένην ταύτην κοινότητα ἀποδίδονται, λόγῳ διανομῆς τὰ 30) 100 τοῦ χρηματικοῦ ὑπολοίπου χρήσεως 1929—30 τῆς ἐξ ἡς ἀποσπάται κοινότητος Κάτω Φυγαλίας.

Β' Ἐν τῇ Ἐπαρχίᾳ Όλυμπίας.

Ο συνοικισμὸς Ηρούκαμπου, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Ηρούκαμπου» καὶ μὲ δῆραν τὸν ὁμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπάμενος ἐκ τῆς κοινότητος Κάτω Φυγαλίας.

Εἰς τὴν ἀναγνωρίζομένην ταύτην κοινότητα ἀποδίδονται, λόγῳ διανομῆς τὰ 4) 100 τοῦ χρηματικοῦ ὑπολοίπου χρήσεως 1929—30 τῆς ἐξ ἡς ἀποσπάται κοινότητος Κάτω Φυγαλίας.

Γ'. Ἐν τῇ Ἐπαρχίᾳ Τριφυλλίας.

1) Ο συνοικισμὸς Εγρόκαμπος, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Εγρόκαμπου» καὶ μὲ δῆραν τὸν ὁμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπάμενος ἐκ τῆς κοινότητος Στασίου.

Εἰς τὴν ἀναγνωρίζομένην ταύτην κοινότητα ἀποδίδονται, λόγῳ διανομῆς τὰ 30) 100 τοῦ χρηματικοῦ ὑπολοίπου χρήσεως 1929—30 τῆς ἐξ ἡς ἀποσπάται κοινότητος Στασίου.

2) Ο συνοικισμὸς Καμάρι, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Κοινότης Καμάριου» καὶ μὲ δῆραν τὸν ὁμώνυμον συνοικισμὸν, ἀποσπάμενος ἐκ τῆς κοινότητος Στιτοχωρίου.

Εἰς τὴν ἀναγνωρίζομένην ταύτην κοινότητα ἀποδίδονται, λόγῳ διανομῆς, τὰ 25) 100 τοῦ χρηματικοῦ ὑπολοίπου χρήσεως 1929—30 τῆς ἐξ ἡς ἀποσπάται, Κοινότητος Στιτοχωρίου.

Τῷ αὐτῷ Ὑπουργῷ ἀνατίθεται ἡ δημοσίευσις καὶ ἐκτέλεσις τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργὸς  
Β. Καραπαναγιώτης

(13)

Περὶ ἐκποιήσεως οἰκοπέδου τοῦ Δήμου Σερρῶν.

### ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπὲρ ὅφει τὰ ἀρθρα 71, 72 καὶ 117 τοῦ Κώδικος τῆς περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων νομοθεσίας, προτάσει τοῦ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργοῦ, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν.

Ἐγκρίναμεν τὴν ὑπὲρ ἀριθ. 1038 ἡ. ἔ. ἀπόφασιν τοῦ Δημοτικού Συμβουλίου Σερρῶν, περὶ ἐκποιήσεως τοῦ ἐν αὐτῇ περιγραφομένου ὑπὲρ ἀριθ. 33)3 οἰκοπέδου τοῦ δήμου Ἐμβαδοῦ 217,50 τ. μ. εἰς τὸν ἐπὶ δημοπρασίᾳ ἀναδειχθέντα τελευταῖον πλειοδότην Θωμᾶν Χατζηστεργίου, ἀντὶ τιμήματος δραχ. 860 κατὰ τ. μ. ἥποι ἐκαπτὸν ὅγδοηκοντα ἑπτὰ χιλιάδων (187.050) καὶ πεντήκοντα δραχμῶν.

Εἰς τὸν αὐτὸν Ὑπουργὸν ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργὸς  
Β. Καράπαναγιώτης

(14)

Περὶ καταβολῆς πεχωρισμένως τῶν ἐξόδων γραφείων  
Ἐλέγχου Ἀθηνῶν εἰς τὸν προϊσταμένους αὐτῶν.

### ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ἐχοντες ὑπὲρ ἀριθμού 14 τοῦ ἀπὸ 19—4—1928 Π. Δ. «περὶ καδικοποίησεως τῶν περὶ ὄργανισμοῦ διατάξεων τῆς Διευθύνσεως Σδηροδόμων κλπ.», προτάσει τοῦ ἐπὶ τῆς Συγκοινωνίας Ὑπουργοῦ ἐγκρίνομεν, ὅπως τὸ πασὸν τῶν δραχμῶν 450 μηνιαίως, τὸ ὄρισθεν ὡς ἐξόδα τῶν ἐν Ἀθήναις Γραφείων Ἐλέγχου ἔργων ΗΕΜ, ΗΕΣ, ΗΕΠ καὶ ΣΕΚ, διὰ τοῦ ἀπὸ 8 Οκτωβρίου 1930 Διατάγματος, καταβάλληται ἀπὸ τοῦ μηνὸς Ἰανουαρίου 1931 εἰς τὸν προϊσταμένους τῶν γραφείων τούτων ἥποι δραχ. 250 εἰς τὸν πρώτον καὶ δραχ. 200 εἰς τὸν δευτέρου ἄνευ ἀποδοσεως λογαριασμού.

Εἰς τὸν αὐτὸν Ὑπουργὸν ἀνατίθεμεν τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Διατάγματος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας  
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΖΑΪΜΗΣ

Ο ἐπὶ τῆς Συγκοινωνίας Ὑφυπουργὸς  
Χ. Λαδᾶς

Ἐν τῷ Εθνικῷ Τυπογραφείῳ.

### ΥΠΟΥΡΓΙΚΑΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

(15)  
'Αριθ. 1633.

Περὶ χαρακτηρισμοῦ διαφόρων πιστώσεων δεκτικῶν μεταβιβάσεως καὶ ἐκδόσεως ἐνταλμάτων προπληρωμῆς.

#### Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

Ἐχοντες ὑπὲρ ὅφει τὸν νόμον 4513 «περὶ κυρώσεως τοῦ Προϋπολογισμοῦ τῶν ἐξόδων χρήσεως 1930—1931» ὡς καὶ τὸ ἀπὸ 25 Σεπτεμβρίου 1923 Ν. Δ. «περὶ ποσοπληρωμῶν», χαρακτηρίζομεν τὰς πιστώσεις τῶν κάτωθι, καθ' Ὑπουργεῖον, Κεφαλαίων καὶ ἀρθρων ὡς ἀκολούθως.

Ὑπουργεῖον Γεωργίας.

Τὴν πίστωσιν τοῦ κεφ. 5 ἀριθ. 2 τοῦ Προϋπολογισμοῦ τῆς χρήσεως 1930—31, δεκτικὴν μεταβιβάσεως εἰς τὸν δευτερεύοντας διατάκτας.

ζ) Τὴν πίστωσιν τοῦ κεφ. 7 ἀριθ. 1 τοῦ Προϋπολογισμοῦ τῆς χρήσεως 1930—31 δεκτικὴν ἐκδόσεως ἐνταλμάτων προπληρωμῆς.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

Ο Υπουργὸς  
Γ. ΜΑΡΗΣ

(16)  
.. 'Αριθ. 1353.

Περὶ χορηγήσεως ἀναπληρωματικῆς πιστώσεως εἰς βάρος τοῦ Προϋπολογισμοῦ τῆς χρήσεως 1930—1931 τοῦ Μετοχικοῦ Ταμείου Πολιτικῶν Ὑπαλλήλων.

#### Ο ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

Λαέντες ὑπὲρ ὅφει ἀπόσπασμα πρακτικῶν τῆς ὑπὲρ ἀριθ. 88 καὶ ἀπὸ 8 Δεκεμβρίου 1930 συνεδριάσεως τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου τοῦ Μετοχικοῦ Ταμείου Πολιτικῶν Ὑπαλλήλων ἐγκρίνομεν τὴν ἀναπλήρωσιν τῆς πιστώσεως τοῦ Κεφ. 3 ἀριθ. 1 τοῦ Προϋπολογισμοῦ τῶν ἐξόδων τοῦ Μετοχικοῦ Ταμείου Πολ. Ὑπαλλήλων τῆς χρήσεως 1930—31, κατὰ δραχμὰς 11.500.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Ἰανουαρίου 1931.

Ὕφυπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν  
Β. ΔΕΛΗΓΙΑΝΝΗΣ

#### Διορθώσεις ἡμαρτημένων

Ἐις τὸ Διάταγμα «περὶ ἀλλαγῆς ἡμέρας τελέσεως ἐθδομαδιαίας ἀγορᾶς, ἐν τῇ καινότητι Ἀθέδου διημοσιευθὲν εἰς τὸ ὑπὲρ ἀριθ. 368 (τεῦχος Α') τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως διορθοῦται ὡς ἐξ ἐσφαλμένου χειρογράφου ἀντιγραφεῖσα ἡ λέξις «Αἰτωλοκαρνανίας» διὰ τῆς ὁρθῆς «Ηρακλείου».

(Ἐκ τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Οἰκονομίας)